

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha

Herausgeber: Societad Retorumantscha

Band: 59 (1945)

Artikel: La comunità da Sent e sias filialas in Val d'Uina

Autor: Zonder, Jon

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-214422>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

La comunità da Sent e sias filialas in Val d'Uina

Da Jon Zonder Valentin, Crusch.

L'istorgia in regard las relaziuns tanter la comunità da Sent e sias filialas Uina dadaint ed Uina dadoura ans para fich interes-santa. L'autur da quist modest cumponimaint posseda eir divers documaints lasura, siand cha seis antenats almain in var 7 gene-raziuns eiran Ruinas-chs, cioè vaschins d'Uina ed a l'istess temp vaschins da Sent.

Quai sarà indichà da laschar preceder alch notizias in regard la topografia da la comunità da Sent. Tanter ils 221 cumüns da nos chantun piglia Sent aint cun ün areal da circa 112 km² il 13. rang. Tanter Scuol e Ramosch ha il territori da Sent üna extensiun da circa 5 km. Alincunter ha la lingia diametrala da seis territori chi s'estenda in direcziun da nordvest vers südost, cioè da Fenga in Val Pazanun (Paznaun) fin a la Paraid naira üna extensiun da circa 30 km. Visavi a la muntagna da Crusch s'avra da la vart dretta da l'En la Val d'Uina. Duos interessantas strettüras nomnadas Val Chavorgia ed il Quar avettan la conseguenza cha la Val d'Uina eira plü bod be stantusamaing accessibla. L'an 1880 gnit eretta üna nouva via tras la grippa da Val Chavorgia e l'an 1910 üna tala tras la grippa dal Quar. Il fat da stantusa accessibilità ha gnü natüral-maing per conseguenza cha «l'as-ch e pas-ch» in Val d'Uina nu gniva lönch bricha uschè predschà sco las bellas alps in Val Laver ed in Fenga. Il territori dadaint il Quar o sia süsom la Val d'Uina es üna bella alp chi gniva da vegl innan fittada a Tirolais.

I.

La plü veglia pergamina a nus cuntschainta datescha da l'an 1475 als 28 october. Ella gnit scritta cun l'assistenza da preirs da

la baselgia San Peder in lingua latina. Nus possedain üna traducziun rumantscha vertida suot datum 23 avrigl 1816 dals 5 rava-rendas chi funcziunaivan da quel temp alternativmaing a Sent. Da quist documaint excerptain nus il seguaint:

«In nom da Cristi amen. Nel an da Cristi 1475 la giövgia chi ais ils 28 del mais october in chasa da Joan Bardot in presentia da mai noder e testimonis . . . dan a fit in perpetuum in nom da l'intera comunita da Sent per megliorar e na pejorar als discrets ot honests prus hommens Petrus Schuan pigliand sura per el e seis hertavels e Nott Egen de Val pigliand sura per el e sia legitima muglier Chatrina Schuan üna Majoria situada nel contegn da Sent nel lö ingio chi vain dit Uina cun as-chs e pas-chs, chasas et apertinentas coherentia . . . Cha ils pränominats fitadins e lur hertavels in per-petuo sian obligiats di pajar fit expedir sainza don et expensas da dita comunita anualmaing intuorn la Festa da St. Martin ot dis avant yel dopo alla Baselgia da St. Peder da Sent nomnadamaing ündasch glivras pernisch in buna e correnta munaida da Meran . . . Ils prescrits fitadins e lur hertavels pon pascular cun lur muaglia ogni an sainza contradicziun et impedimaint . . . fin mez mai e na plü avant e bona fide. Item ils prefats fitadins e lur heredes pon slargiar lur bains per augmentar la Majoria, tour legna pro lur artifizis et duvrar per necessità, ragischar oura ad augmentaziun da la Majoria o tagliar gio legna in quant els pon fabrichar ed edifichar dadourvart sainza impedimaint . . . ed ulteriurmaing nun dessan quels fitadins havair facultad plü co oters vaschins da ditta comunita. Item es ulteriurmaing convgnü, cha ils fitadins ogni an a calenda juni stovan els svessa tour e custodir fin la festa da St. Michel ils bocs o asolas dals vaschins e per scodün boc sun obligiads eir ils vaschins da dar e pajar ün sextari sejel o duas crüzers . . . ed ün pan a calenda juni cur chi van aint per scodün boc per lur merceda. Item ais stabeli cha eir ils prefats fitadins mainan oura ils bocs e schi fuoss inqualchün vel inqualchüna chi voless dar ün pegrn schi cha il fitadin sia obligia di artschaiver e di salvar il pegrn 12 dits e scha quel o quella non slubgiess nel fixa temp schi croda lura il pegrn nels mans dils fitadins. Item ais decretà cha ils nomnads fitadins stovan manar lur muvaglia sco oters vaschins nel temp cur ch'els avdan nel comün da Sent e sun obligiads di dar las expensas per lur muvaglia sco oters vaschins, e dessan

star nel comün da Sent e dessan sotisfar ils drets della comunita da tuots temps seguond cussagl dals Covits da quel an. Cur chi lavuran sün lur bains sta saimper a conscientia dels cuvits. Item ais ulteriurmaing stabili, cha ils plüs votas dits fitadins o lur hertavels volessan vender alienar la prescritta Majoria, schi cha ils fitadins sian obligia da proferir o sporscher a St. Petro et al intera comunita oravant totas otras persunas lur drets, et ils dits vaschins sun obligiats di pajar lur drets segond cussegl da duos buns homens chi nun sian da lur parantella. Item ils prescrits fitadins et lur ertavels sch'els non observan ils suprascrits punctums o sch'els contrafessan allura ils fitadins e lur ertavels dessaq gnir privats da tuots lur drets e la ditta fitanza crouda in mans da St. Petri e dalla comunita dant eir ils prenominats cuvits in nomine sco ante als dits fitadins et als lur ertavels licenzia e plaina autorita di artschaiver valenta et actuala posessiun e tot il contegn dita fitanza fitada. E han eir impromiss ils pränominats cuvits per els et lur successuors, ils dits fitadins et lur ertavels in nomine sco supra di defender e garantir suainter il dret dalla terra avant scodün judicio spiritual et secular contra ogni impedienta persuna e dan das intrametter suot obligatiun da tuots lur bains pressaints et chi han da gnir impressentia da Andrea Pult jüdisch dalla Cadê, item Joseph Kaldom e Domj Muoschia pro quaist rogadas e clamadas perdütas

A Rodolphus Benedictus da Sent
Noder public cun autoritat imperiala
ha scrit il vegl instrumaint.

Verti in rumantsch da:

Jacobus Conradinus	Michiel Conradinus
Conradinus S. Blech	Ulricus Joh. Vittallis
Otto Vittally	

II.

Anno 1580 die 16—9bris vain fat manifest a tots quels chi legian questa Conventiun... chi ais stat alva sü üna differentia inter ls suprastants & ls Livellats d'Aguina dadaint e dad'ora, tras causa ed occasiun da mantgnair la via nova et quella differentia ais remissa ad homens prus da fede cioè Casp. Stuppan, Nuott Lan-

schel, Nicola Vazel, et Nicola Charint. Et qua Alesch e Florin Not Eigen frars d'Aguina dad'ora han miss avant lur plont e tott quai chi'ils ha parüts ad els nüzaivel, tras lur Plidader: et lhura Joan Valantin d'Aguina dadaint eir fat la sia resposta tras seis Plidader. Et ils prenominats Arbiters haviand audi pro e contra han fat l'arbitramaint . . . in möd segt: Chia ils d'Aguina dadaint dessen e sean obligiats da dar 4 famegls, 2 da temp d'prümavaira e 2 da temp d'Aton per mantgnair la via nova. Per cas schi gratges fortüna d'aguas od ruinas od scha las punts vel puntins gnissen rots chi sa stovess far da noef, schi lhura dessen totts unidamaing ils d'Aguina da dora e dadaint star insembel a far ora las ruinas reedifichar las punts vel puntins e mantgnair la via . . .

Quest instrumaint ais stat scrit da Casparo Stuppano Not. Public Senting: e descrit dal Revd.: Antonio Fabricio f. m. ed hossa de novo siond quel fich sdratscha, quant chi s'ha podü comprender . . . e translata or dal Latin in Romansch di me Nicolao J. Vital V. D. Min. in presentia di Plasch Alexander ed Cmpr. Alesch Not Eigien d'Aguina d'adora e da Cmpr. Not e seis frar Lüza L. Valantin da Aguina dadaint Anno 1747 di 22 febr, in Sent.

III.

Sent Anno 1752 adi primo Juni.

(Cunvegna infra ils d'Uina dadora ed ils d'Uina dadaint riguard cunfins da pasculaziun.)

. . . S'ha a bona fide ed fai accio non intra ingiünas vicendevalas dismicitias intanter ils Majuors dels bains Duina dadora e dadaint per Pascular cun lur (S. H) muvel. . . . Per parte d'ils atto-cants d'Uina dadora s'ha prasenta Plasch P. Alexander; cupmr. Alesch Eigian; Pedar J. Schmit et Nott N. Eigian. Ab altera Cumpr. Lüza L Valentin. Cumpr. Nott L Valentin et figl Lüza N. Valentin. — Ils ais inclet lur dumondas bain inavant da ambas parts. Suainter lian prodüt; Tandem ed alla fin segondt davart scrit amicabile. Trunca lur differentia sün il Pee da üna scrittüra Verbottim copiada del Red^o Clagott J Vital . . . Schi dessan de hora in vie ils d'Uina dadora pottair Pascular intrant di man Dret fina Val Chiavola. Et uschea da quella vart sanestra intront dessan pudair Pascular fin Cuong grondt dallas Ruinas partinent al munt dals Bofs.

Dess esser e restar eir cuit dals Duina dadora . . . Quanto a Pendrar düras e scurüdas da (S. H) muvel dessan ogni part dustar or don sainza far dismicitias e discordia. La presenta dess havair valore tant quant ün Public instrumaint. Et viver in pasch e concordia . . . Segui in präsentia da prom. Sigrs. ed il Noebel et sabi Jachen D. Schmid qual ha jüda conbinar, onde Dieu vöglia continuar als dar pasch ed concordia.

B. Stuppan, Noder.

Non saviont scriver Cumpr. Lüza ne Cumpr. Nott Valentin a präsentia da prominats Sigr. cumanda a me B. Stuppan da affirmar. Per part d'Uina dadora essendo san scriver affirmaran svess. Plasch Zonder.

IV.

Tanter Uina dadaint ed Uina dadoura circa a mezza distanza scaturischa üna richa funtana. Sün quist plan existiva avant circa 200 ans ün muglin. Üna mola da quist mulin es amo avant man, oters indizis però mancan. Probabelmaing cha la richa funtana contribuiva per granda part l'aua per far ir il muglin. L'autur da quist opus as regorda inavo per 70 e plüs ans. Aint il temp da mia algoranza e seguond raquintar da meis chars antenats eiran da circa 150 ans fin qua tant in Uina dadaint co in Uina dadoura be var 3 o 4 famiglias. Però avant circa 250 e plüs ans para quai chi d'eiran var 7 famiglias. Quai saran sainza dubi stattas be üna part da l'an in Uina e l'otra part a Sent. Probabelmaing cha la richa funtana aint il plan da muglin gniva da la vart tschanca da val d'Uina manada fin Uina dadoura.

Avant circa 70 ans abitaiva in Uina dadoura ün paür cun nom Rudolf Hurter. El nun eira ün grischun, ma la duonna d'eira dal Grischun tudais-ch. Quist Hurter vaiva ün grand chan cotschen, il qual gniva pel solit giò suot las chasas ed überlaiva cur cha nus passaivan aint vers Uina dadaint. Üna jada cha Hurter giaiva la saira tard vers Uina, restet il chan lönch inavo e rivet in Uina cun sgraffels e sanguinà. Quist chan ha fich probabel gnuü üna ferma luotta cun ün luf. Ün pudaiva conclüder quai vezziand sül champ da battaglia blers guots da sang spans.

V.

Il salom da las 3 schamblinas. A Sent naschittan l'an 1871 nel mais gün 3 schamblinas. Quai es stat ün cas singular. Ma amo plü interessant es il fat cha simil cas es success circa 120 ans avant l'an 1871 in Uina dadaint. Eu savess amo mussar il salom da la chasa ingio chi naschittan quistas 3 schamblinas. Üna da quistas schamblinas vaiva nom Fumia. Nos venerabel ravarenda Jon Friedrich Vital * 1812 † 1908 ha l'an 1871 perscrutà ils vegls cudeschs da battaisem e constatà cha naschentscha da 3 schamblinas in circa l'an 1750 nun es üna sfüffla ma ün fat vardaivel.

Ün oter cas memorabel chi succedet in Uina dadaint circa l'an 1790 es stat la lavina da la Stüra. In Uina dadaint abitaivan in quel temp 2 femnas Anna Bischof e Mengia Bischof. Quellas vaivan ün quantum fain sün la Stüra, chi stuvaiva gnir sco solitamaing manà giò in suoglias fin in Uina dadaint. L'ora in quel di nu paraiva favuraivla. Ün dals homens ingaschats ha dit in giand a munt vers la Stüra: «Scha nus nu vessans püschgnà pro la Bischoffa schi nu gessans hoz sü per il fain.» Culla prüma suoglia gnittan giò ils 2 homens furtünadamaing. Cun la seguonda suoglia avettan ils manaders disgrazcha mortala. Cun la terza suoglia avettan ils homens darcheu furtüna. Ils 2 disgrazchats d'eiran Plasch Zonder e Cla Jann uschè cha la povra duonna nomnada Mengia da Clain avaiva pers in la lavina seis hom (Clain) e seis frar (Plasch Zonder). Quist ultim d'eira il frar da meis tat chi as nomnaiva Jon Zonder. Üna tradizion chi as referischa fich probabel sün quel Plasch Zonder it in lavina raquinta cha'l giuven eira spus ed avaiva fat assas faschitschas (quai sun assas sfessas na resgiadas) e manà quellas sü Ftan e cumprà per il richav üna barigl vin chi eira destinada per sias nozzas. Ma invezza da servir pro las nozzas servit il vin pro la palorma.

VI.

Quai d'eira il temp intuorn l'an 1799, il temp nel qual la Frantscha gniva dominada dal prüm consul Napuliun Bonaparte e cumbattaiva cunter l'Austria. Malavita cumbattaivan ils guerregiants eir in nossa chara Engiadina bassa, pustüt in quella part vicina a l'Au-

stria. Ils 15 marz 1799 dovaiva avair lö üna general' attacha da part dals Austriacs. Üna pitschna truppa eira incumbenzada da s'inoltrar tras la Val Schlingia sur il munt Sursass in Uina da là a Suren e Crusch e da là davent alarmar la cuntrada. Il general frances Lecourbe tramettet eir üna cumpagnia sudada in Uina per tschessantar inavo ils Austriacs. Ün abitant d'Uina dovaiva far sco guida. Quel penset: «Sch'eu main sü da la Val Stüra, schi'ls Austriacs il prüm am schluppétan giò a mai.» El manet lura la truppa probabel sü da Val Gliasen. Siand il transir allà plü difficil, chattet il cumandant per böñ da tuornar cun sia truppa. Quel hom chi füt oblià da far la guida as nomnaiva Clot Valentin. El eira naschü l'an 1763 ed ais gnü bain vegl. El d'eira il frar da meis bapsegner Not Buolf Valentin.

VII.

Ils abitants d'Uina gnivan da vegl innan nomnats Ruinas-chs. Quai deriva forsa dal fat cha tant da vart dretta co da la tschanca in Uina sun grandas ruinas. Uschea as nomnaiva üna tala la ruina lunga, ün' otra tala la ruina lada. L'autur da quist modest cumpnimaint ha fat avant circa 50 ans üna skizza cun aint tuot ils noms da crap Falun in aint illa val Val d'Uina, chi eiran cuntschaints avant circa 70 ans. Quai d'eiran circa 100 noms, dals quals a la generaziun giuvna nu saran amo blers plü cuntschaints. Eu vögl nomnar qua be alchiüns chi'm paran importants, cumanzand aintasom la val. 1. Da la vart dretta: Il Quar, Blaisch da Leta, Parai albetta, Fora da l'uors, Mot dadaint, Mot dadora, Mot dad Ans, Piz dals corvs. 2. Da la vart tschanca: Cuvel nair, Fora da Pishegn, Plan da cugnal, Plan dals aschers, La tscheppa, Curtinatsch, Plattai, Val trida.

VIII.

Ils Ruinas-chs han vivü fin al principi dal 18. secul culs magnats da Sent in buna abinanza. Quai cumprova üna charta dals 26 avrigl 1812 scritta dal capo Chiasper Melchiar per ord. da la suprastanza. Tenor quista charta resulta cha l'accord stat furmà suot uffizi dal «scaduto» capo Töna Töna Bardola concernente ils

habitants in Uina saja spirà. Our da quista charta resulta cha las relaziuns tanter ils «Sentiners» e'ls «Ruinas-chs» eiran amo passchailas. Ma uossa cumanzet il tschêl politic tanter ils magnats da Sent ed ils Ruinas-chs fermamaing a s'ins-chürir, perche cha'l parti politic chi dominaiva uossa a Sent nun eira plü radschunabel ma bleranzi ostil cunter ils onests e prus Ruinas-chs.

IX.

Ils scumpigls cumanzettan uschè cha'l cumün ozet arbitraria-maing il fit, quai chi nun eira permiss seguond il contrat da fittanza dal 1475 sainza acconsentimaint dal fittadin. Quai füt il motiv cha'ls d'Uina recuorrittan a Pitschen Cussagl. Davo udi la resosta dal cumün dovaiva la causa gnir decisa d'ün güdisch cumpost da com-members da Scuol e Ftan. Quist güdisch as radunet als 7 da marz 1817 a Sent. Ils d'Uina però pretendettan ün oter lö da sezzer. Perquai avet lö la seduta dals 11 fin 13 da marz a Scuol. Qua vulain asserir be l'absurda pretaisa cha'ls da Sent fettan cha'ls d'Uina dessan cumprovar ch'els sajan ils iertavels da Nut Egen da Val e da Peter Schwan davo cha la suprastanza vaiva recugnuschü quai da lan 1475 fin l'an 1812. Da las spaisas güdizialas surgnit tant la comunità da Sent co la cuntrapart ruinas-cha da pajar la mità. Ambas 2 parts pigliettan appellaziun.

La causa gnit uossa decisa dal güdisch Sur-Tasna. Als 16 d'avrigl 1817 gnit fat la sentenza, la quala cuntgnaiva tanter oter la cundiziun: Siand cha la suprastanza da Sent ha approvà sainza cuntradicziun cunvegnas ils ans 1585, 1647, 1785 e 1798 vegnan ils d'Uina recugnuschüts sco ils legitims possessuors da las maja-rias qua in dumanda. Da las spaisas güdizialas porta scodüna part la mità. Cunter quista sentenza pigliet la comunità da Sent appellaziun.

X.

Cuoira, als 18 marz 1818. Causa tanter il cumün da Sent sco part appellanta ed ils cortischants d'Uina sco part appellada.

Sentenza.

1. Il contrat cha'ls cortischants d'Uina han fat cul cumün da Sent l'an 1475 als 28 october es amo in vigur. Als possessuors

d'Uina dadaint e d'Uina dadoura vain concess qua il dret da pasculaziun per tuot lur muvel invernà in Uina.

4. Il plü tard 8 dis davo il di da San Martin deva gnir pajà il fit.

5. Scha ün vaschin d'Uina voul vender sia part, schi dess il cumün da Sent avair il privilegi ouravant cumpraders chi nu sun vaschins d'Uina.

7. Vi dals cuosts dal güdisch da tuottas trais instanzas paja il cumün da Sent $\frac{2}{3}$ ed ils possessuors d'Uina $\frac{1}{3}$.

XI.

Amo intant cha la causa tanter il cumün ed ils Ruinas-chs eira pendenta fet il cumün la seguainta pretaisa:

Sent, 30 mai 1816, Sigrs. abitants dalla val d'Uina salüds! Tras orden del intera comunità vegnan els seriusamaing avisats per duman als 31 mai da gnir oura con lur (s. o.) muvaglia totalmaing resalv ils (s. o.) bovs, quels pona tgnair simel ils auters vaschins da comün in Uina. In mancanza gnara per il prossin lündesdi babü üna barigl vin per terza. Per ordin dals Sigrs. omens di Terza: scrit Andri Batzel, Act.

Our da quaist documaint resplenda bain avuonda il sen da prepotenza e violenza dals magnats da Sent in quel temp. Quistas relaziuns dischagreablas dürettan a Sent amo circa duos decennis davo la lita tanter la comunità e las filialas in Uina.

XII.

Sco defensur avant ils differents güdischs vaiva la comunità da Sent ün Ander da Guarda, e las 2 filialas d'Uina ün Planta da Susch, il qual defendet lur causa avant tuots 3 forums. Sper quist Planta assistiva als d'Uina cun buns cussagls il vicari Gaudenz Planta da Samedan (* 1757 † 1834). Quist hom ha a seis temp giovà üna rolla importanta illa politica da nos chantun. Ils Ruinas-chs, meis bapsegner l'abol Not Buolf Valentin e seis frar Clot giavüschtan in nom da tuots sia assistenza tras buns cussagls. Davo stübergià las actas eira el persvas cha'ils paurs d'Uina hajan compleetta raschun ed als assistit alura cun divers buns cussagls.

Meis bap ed oters homens vegls discurrivan cun granda veneraziun da quist lodabel hom da stadi. Eu possed amo üna charta cul datum 30 avrigl 1825 ch'el ha scrit a meis bapsegner.

La discordia ed animusità tanter ün ferm parti a Sent ed ils Ruinas-chs düret amo plüs decennis inavant. Ma eir tanter Gaudenz Planta sco president dal Pitschen Cussagl e C. v. Albertin president dal Güdisch d'appellaziun chantunal gnit quai ad üna cuntraversa o polemica. Pür circa 20 ans davo la lita d'Uina entret la pasch tanter ils Sentiners e'ils Ruinas-chs.

Tenor contrat dals 24 december 1904 culla comunità da Sent sun uossa ils bains in Uina dadoura ed Uina dadaint proprietà da sigr. cuss. naziunal Jon Vonmoos da Ramosch.